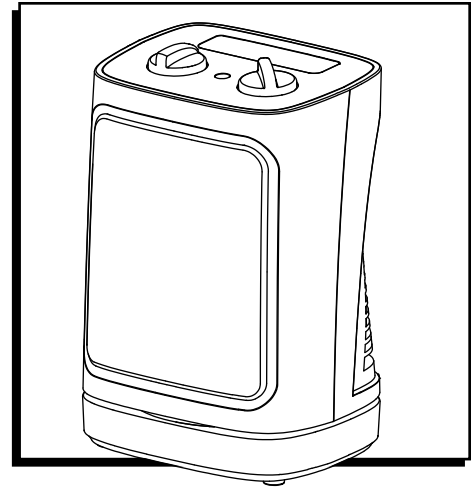


ULINE H-11322

PORTABLE ELECTRIC HEATER – CERAMIC

1-800-295-5510
uline.com



SAFETY

Read all instructions before using heater.



NOTE: Read and save these important safety instructions.



CAUTION! This unit has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce risk of shock, this plug is intended to fit only one way in a polarized outlet. If the plug does not fully fit in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature. Doing so could result in an electric shock hazard.



CAUTION! It is normal for the plug to feel warm to the touch; however, a loose fit between the AC outlet (receptacle) and plug may cause overheating and distortion of the plug. Contact a qualified electrician to replace loose or worn outlets.



CAUTION! Always plug heater directly into a wall outlet/receptacle. Never use with an extension cord or reloadable power tap (outlet/power strip).



CAUTION! To prevent electric shock, match wide blade of plug to wide slot and fully insert into outlet.

When using electrical appliances, the following basic precautions should always be followed to reduce risk of fire, electric shock and injury to persons:

- Use heater only as described in these instructions. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock or injury to persons.
- Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children or invalids and whenever heater is left operating and unattended.
- Always unplug unit when not in use.
- Do not operate any heater with a damaged cord or plug, or after heater malfunctions or has been dropped or damaged in any manner. Discard heater or return heater to authorized service facility for examination, electrical or mechanical adjustment, or repair.
- Do not use heater outdoors.
- Heater is not intended for use in bathroom, laundry areas and similar moist indoor locations. Never stage heater where it may fall into a bathtub or other water container.
- Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners or similar coverings. Do not route cord under furniture or appliances. Arrange cord away from traffic area to where it will not be tripped over.

SAFETY CONTINUED

- Do not plug heater into a circuit that already has other appliances working. Heater draws 12.5 amps during operation.
- To disconnect from power, first turn controls to "OFF", then remove plug from outlet. Never pull by the cord.
- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause electric shock, fire or damage to heater.
- To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not use on soft surfaces, such as a bed, where openings may become blocked.
- Heater has hot and arcing or sparking parts inside. Do not use in areas where gasoline, paint or flammable liquids are used or stored.
- The output of this heater may vary, and its temperature may become intense enough to burn exposed skin. Use of this heater is not recommended for persons with reduced sensitivity to heat or an inability to react to avoid burns.
- Disposal of oil contained within this heater should be in accordance with applicable local, regional and national laws and regulations.
- Heater is hot when in use. To avoid burns, do not let bare skin touch hot surface. If provided, always use handles when moving this heater. Keep combustible materials such as furniture, pillows, bedding, paper, clothes and curtains at least 3 feet from front of heater and away from sides and rear.

SPECIFICATIONS

MODEL	POWER REGULATION RANGE (WATTS)			
	LOW	HIGH	LOW OSC	HIGH OSC
H-11322	900	1,500	900	1,500

Power Supply: AC 120V ~ 60 Hz

SETUP



WARNING! Check the following before turning on this heater.

- Ensure power cord is in good condition.
- Confirm power socket meets local requirements with safe grounding and accommodates 120V AC power supply.

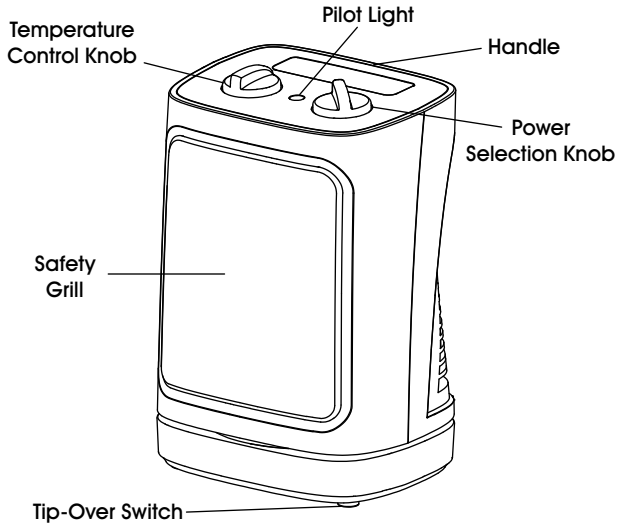
LOCATION

Ensure heater is placed on a flat surface.



NOTE: Uneven surface may cause tip-over switch to be in an abnormal position which will prevent the heater from working after turning on.

OPERATION



TEMPERATURE CONTROL KNOB:

Insert plug into power outlet and turn Temperature Control knob clockwise. A "pop" sound means the temperature controller is on. Adjust Temperature Control knob to the desired temperature level.

OVERHEAT PROTECTION

When temperature of heater is too high, unit will automatically cut power and stop working. If this occurs, unplug and allow heater to cool. Replace plug and unit should operate normally.

INVERSION PROTECTION

When heater is inverted, safety system will automatically cut power. Return heater to flat surface to operate normally.

POWER SELECTION KNOB:

Turn Power Selection knob to one of four functions:

LOW (900W)
HIGH (1,500W)
LOW OSC (900W)
HIGH OSC (1,500W)

TIP-OVER SWITCH

Unit will automatically shut off if knocked over. If this occurs, turn heater off, return unit to a regular upright position and switch it back on.

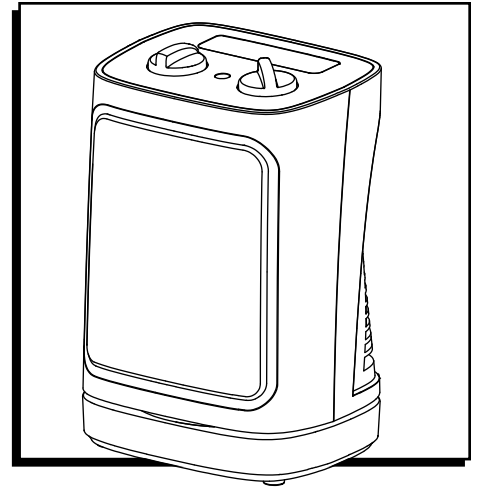
TROUBLESHOOTING

OPERATING ISSUE	CAUSE	RECOMMENDATIONS
When turned on, Power indicator light does not illuminate and unit does not work.	<p>Heater not connected to power.</p> <p>Temperature control knob is not turned to selection.</p>	<p>Check connection at outlet. Inspect power cord for cuts, frays or breaks.</p> <p>Ensure temperature control knob is turned to "ON" position.</p>
Unit stops during use.	Unit temperature exceeds threshold of thermal cut-off switch.	Cool unit before use.

ULINE

1-800-295-5510

uline.com



SEGURIDAD

Lea todas las instrucciones antes de utilizar el calentador.



NOTA: Lea y guarde estas instrucciones de seguridad importantes.



¡PRECAUCIÓN! Esta unidad cuenta con un enchufe polarizado (un polo es más ancho que el otro). Para reducir el riesgo de descargas, este enchufe está diseñado para entrar en el tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no entra por completo al tomacorriente, gírelo. Si aún no entra, contacte a un electricista calificado. No intente eliminar esta característica de seguridad. Hacerlo podría resultar en un peligro de descarga eléctrica.



¡PRECAUCIÓN! Es normal que el enchufe sea caliente al tacto; sin embargo, un ajuste flojo entre el tomacorriente AC (receptáculo) y el enchufe podría ocasionar que se sobrecaliente y se distorsione. Contacte a un electricista calificado para reemplazar tomacorrientes flojos o desgastados.



¡PRECAUCIÓN! Siempre conecte el calentador directamente a un tomacorriente/receptáculo de pared. Nunca utilice con una extensión o conector eléctrico recargable (tomacorriente/multicontacto).



¡PRECAUCIÓN! Para evitar descargas eléctricas, empareje el polo ancho del enchufe con la ranura ancha e insértelo completamente en el tomacorriente.

Cuando utilice aparatos eléctricos, siga siempre las siguientes precauciones básicas de seguridad para reducir los riesgos de incendios, descargas eléctricas y/o lesiones en personas:

- Utilice el calentador solo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante podría ocasionar incendios, descargas eléctricas o lesiones en personas.
- Se recomienda extrema precaución al utilizar cualquier calentador cerca de niños o personas discapacitadas y dondequiera que el calentador se deje en funcionamiento y sin atender.
- Desenchufe siempre la unidad cuando no esté en uso.
- No utilice ningún calentador con el cable o enchufe dañados, al presentar fallas o si se han caído o dañado de alguna manera. Deseche el calentador o regrese a una instalación de servicio autorizada para examinación, ajustes eléctricos o mecánicos o reparaciones.
- No utilice el calentador en exteriores.
- El calentador no está diseñado para utilizarse en baños, áreas de lavandería o lugares húmedos interiores similares. Nunca coloque el calentador donde podría caerse en una tina o cualquier otro contenedor de agua.
- No coloque el cable por debajo de alfombras. No cubra el cable con tapetes, alfombras o cubiertas similares. No coloque el cable debajo de muebles o aparatos. Acomode el cable lejos de áreas de tráfico a donde nadie tropiece con él.

CONTINUACIÓN DE SEGURIDAD

- No conecte el calentador a un circuito que ya tenga otros aparatos en funcionamiento. El calentador consume 12.5 amperios durante el funcionamiento.
- Para desconectarlo del tomacorriente, primero coloque el control en "OFF" (apagado) y luego desenchúfelo. Nunca jale del cable.
- No inserte ni permita que ingresen objetos extraños a la abertura de ventilación o salida del calentador, ya que esto puede ocasionar descargas eléctricas, incendios o daños al calentador.
- Para evitar un posible incendio, no obstruya de ninguna forma las entradas o salidas de aire. No lo utilice sobre superficies suaves, como una cama, donde las aberturas pueden ser obstruidas.
- El calentador contiene partes calientes y que generan arco eléctrico o chispas. No lo utilice en áreas donde utilice o almacene gasolina, pintura o líquidos inflamables.
- La salida de este calentador podría variar y su temperatura podría volverse lo suficientemente alta para quemar la piel expuesta. El uso de este calentador no se recomienda para personas con sensibilidad reducida al calor o discapacidad para reaccionar y evitar quemaduras.
- El desecho del aceite contenido dentro de este calentador debe cumplir con las leyes y regulaciones locales, regionales y nacionales aplicables.
- El calentador está caliente cuando está en uso. Para evitar quemaduras, no deje que la piel desnuda toque la superficie caliente. Si las incluye, siempre utilice las asas al trasladar este calentador. Mantenga los materiales combustibles como muebles, almohadas, ropa de cama, papel, prendas de ropa o cortinas a por lo menos 3 pies al frente del calentador y alejado de los lados y la parte posterior.

ESPECIFICACIONES

MODELO	RANGO DE REGULACIÓN DE ENERGÍA (WATTS)			
	BAJO	ALTO	OSC BAJO	OSC ALTO
H-11322	900	1,500	900	1,500

Fuente de Energía: AC 120V ~ 60 Hz

INSTALACIÓN



¡ADVERTENCIA! Verifique lo siguiente antes de encender este calentador.

- Asegúrese de que el cable eléctrico esté en buenas condiciones.
- Confirme que la entrada de corriente cumple con los requisitos locales de conexión segura a tierra y se acomode a la fuente de energía de 120V AC.

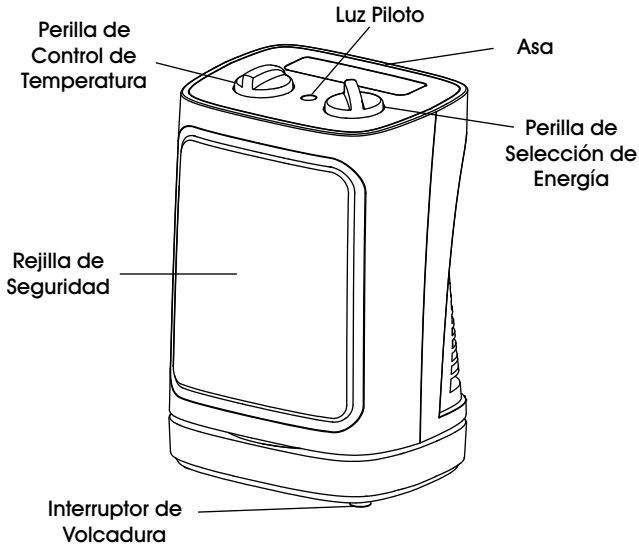
UBICACIÓN

Asegúrese de que el calentador esté colocado en una superficie plana.



NOTA: La superficie irregular podría ocasionar que el interruptor de volcadura esté en una posición anormal que evitará que el calentador funcione después de encenderse.

FUNCIONAMIENTO



PERILLA DE SELECCIÓN DE ENERGÍA:

Gire la Perilla de Selección de Energía a una de cuatro funciones:

BAJO (900W)
ALTO (1,500W)
OSC BAJO (900W)
OSC ALTO (1,500W)

PERILLA DE CONTROL DE TEMPERATURA:

Inserte el enchufe al tomacorriente y gira la Perilla de Control de Temperatura en sentido de las manecillas del reloj. Un sonido de "pop" significa que el controlador de temperatura está encendido. Ajuste la Perilla de Control de Temperatura al nivel de temperatura deseado.

PROTECCIÓN DE SOBRECALENTAMIENTO

Cuando la temperatura del calentador está demasiado alta, la unidad automáticamente cortará la energía y dejará de funcionar. Si esto ocurre, desconecte el calentador y permita que se enfríe. Reemplace el enchufe y la unidad funcionará de manera normal.

PROTECCIÓN DE INVERSIÓN

Cuando el calentador se invierte, el sistema de seguridad cortará la energía automáticamente. Regrese el calentador a una superficie plana para que funcione de manera normal.

INTERRUPTOR DE VOLCADURA

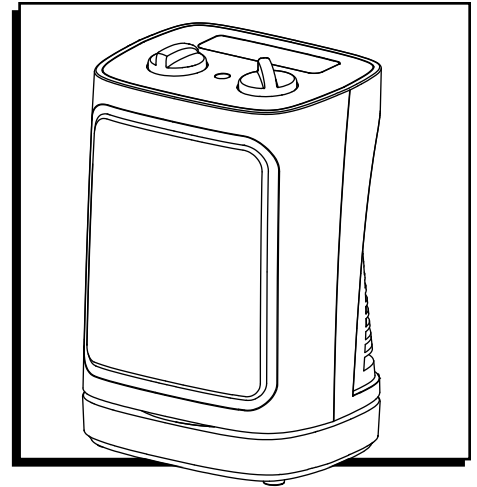
La unidad se apagará automáticamente si se vuelca. Si esto ocurre, apague el calentador, regrese la unidad a una posición vertical regular y vuelva a encenderla.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA DE OPERACIÓN	CAUSA	RECOMENDACIONES
Cuando está encendida, la luz indicadora de encendido no se ilumina y la unidad no funciona.	<p>El calentador no está conectado a la energía.</p> <p>La perilla de control de temperatura no está en la posición deseada.</p>	<p>Verifique la conexión en el tomacorriente. Inspeccione el cable eléctrico en busca de cortes, deshilachaduras o roturas.</p> <p>Asegúrese de que la perilla de control de temperatura se encuentre en la posición "ON" (encender).</p>
La unidad se detiene durante el uso.	La temperatura de la unidad excede el límite del interruptor de apagado térmico.	Enfríe la unidad antes del utilizarla.

ULINE

800-295-5510
uline.mx



SÉCURITÉ

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser le radiateur.



REMARQUE : Veuillez lire et garder ces consignes de sécurité importantes.



MISE EN GARDE! Cet appareil est muni d'une fiche polarisée (l'une des lames est plus large que l'autre). Pour réduire le risque de choc électrique, cette fiche est conçue pour s'insérer d'une seule manière dans une prise polarisée. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise, inversez la fiche. Si elle ne rentre toujours pas, contactez un électricien qualifié. N'essayez pas de contourner cette mesure de sécurité. Le non-respect de cette consigne pourrait entraîner des risques de choc électrique.



MISE EN GARDE! Il est normal que la fiche soit chaude au toucher. Cependant, un raccordement lâche entre la sortie c.a. et la fiche peut entraîner une surchauffe et une déformation de la fiche. Contactez un électricien qualifié pour remplacer les prises lâches ou usées.



MISE EN GARDE! Branchez toujours l'appareil directement sur une prise murale. Il ne faut jamais l'utiliser avec une rallonge ou un système d'alimentation rechargeable (barre multiprise).



MISE EN GARDE! Pour éviter tout choc électrique, placez la lame large de la fiche dans la fente large et insérez la fiche complètement dans la prise.

Afin de minimiser le risque d'incendie, de chocs électriques et de blessures lors de l'usage d'appareils électriques, respectez toujours les précautions élémentaires suivantes :

- Utilisez le radiateur uniquement selon les instructions fournies dans ce mode d'emploi. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
- La prudence la plus extrême est recommandée lorsque tout appareil de chauffage est utilisé par ou à proximité d'enfants ou de personnes handicapées, et lorsque l'appareil fonctionne sans surveillance.
- Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.
- N'utilisez pas un radiateur dont le cordon ou la fiche sont endommagés, ou si le radiateur fonctionne mal ou s'il est tombé ou a été endommagé de quelque manière que ce soit. Débarrassez-vous du radiateur ou ramenez-le à un centre de service autorisé pour inspection, réglage électrique ou mécanique, ou réparation.
- N'utilisez pas le radiateur à l'extérieur.
- Le radiateur n'est pas destiné à être utilisé dans les salles de bains, les buanderies et autres espaces intérieurs humides. Ne placez jamais le radiateur à un endroit où il pourrait tomber dans une baignoire ou un autre réservoir contenant de l'eau.
- Ne passez pas le cordon d'alimentation sous une moquette. Ne recouvrez pas le cordon avec des carpettes, des tapis ou de tout autre revêtement similaire. Ne passez pas le cordon sous des meubles ou des appareils électroménagers. Placez le cordon loin des zones de circulation pour éviter les risques de trébuchement.

SÉCURITÉ SUITE

- Ne branchez pas l'appareil sur un circuit qui alimente déjà d'autres appareils en marche. Le radiateur fonctionne selon un ampérage de 12,5 ampères.
- Pour déconnecter l'appareil de l'alimentation, placez d'abord les commandes à la position d'arrêt « OFF » (désactivé), puis retirez la fiche de la prise de courant. Ne tirez jamais l'appareil par le cordon.
- Pour éviter tout risque de choc électrique, d'incendie ou d'endommagement du radiateur, il ne faut pas insérer ni laisser des corps étrangers entrer dans les orifices de ventilation ou les bouches de sortie d'air.
- Pour éviter tout risque d'incendie, n'obstruez pas les bouches d'entrée ou de sortie d'air en aucune manière. N'utilisez pas le radiateur sur les surfaces souples telles qu'un lit, car les ouvertures d'acheminement d'air pourraient se bloquer.
- Le radiateur contient des pièces chaudes produisant des arcs électriques ou des étincelles. N'utilisez pas le radiateur dans des endroits où l'on utilise ou entrepose de l'essence, de la peinture ou des liquides inflammables.
- La production de chaleur de ce radiateur peut varier et sa température peut être assez élevée pour brûler la peau exposée. L'utilisation de ce radiateur est déconseillée aux personnes ayant une sensibilité réduite à la chaleur ou une incapacité à réagir pour éviter les brûlures.
- L'élimination de l'huile contenue dans ce radiateur doit se faire conformément aux lois et réglementations locales, régionales et nationales en vigueur.
- Le radiateur est chaud lorsqu'il est en marche. Pour éviter les brûlures, évitez de toucher les surfaces chaudes à la peau nue. Si l'appareil est équipé de poignées, utilisez-les toujours pour le déplacer. Laissez au moins 3 pieds d'espace libre entre la partie avant du radiateur et tout matériel combustible tel que des meubles, des oreillers, des draps, du papier, des vêtements et des rideaux, et tenez-les loin des côtés et de la partie arrière de l'appareil.

SPÉCIFICATIONS

MODÈLE	PLAGE DE RÉGULATION DE PUISSANCE (WATTS)			
	BAS	ÉLEVÉ	OSCILLATION BASSE	OSCILLATION ÉLEVÉE
H-11322	900	1 500	900	1 500

Alimentation électrique : C.A. 120 V ~ 60 Hz

INSTALLATION



AVERTISSEMENT! Vérifiez les points suivants avant de mettre le radiateur en marche.

- Assurez-vous que le cordon d'alimentation est en bon état.
- Confirmez que la prise d'alimentation est conforme aux exigences locales en matière de mise à la terre et qu'elle est compatible avec une alimentation en courant alternatif de 120 V.

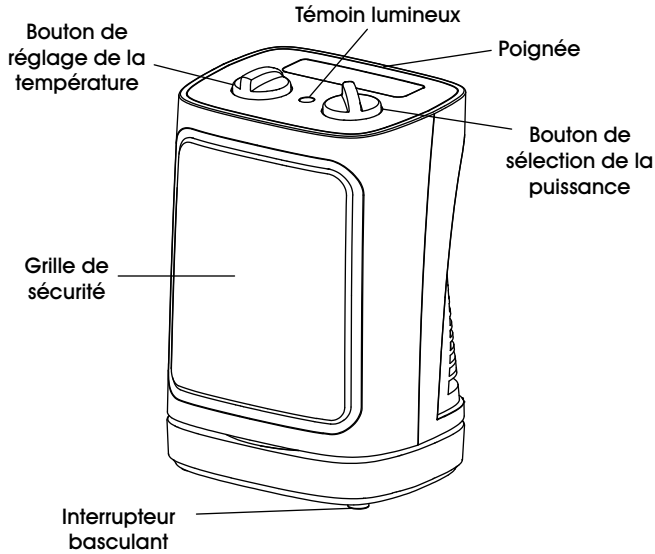
EMPLACEMENT

Assurez-vous que l'appareil est placé sur une surface plate.



REMARQUE : Une surface inégale peut mettre l'interrupteur basculant dans une position anormale, ce qui empêcherait l'appareil de fonctionner une fois mis en marche.

FUNCTIONNEMENT



BOUTON DE RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE :

Insérez la fiche dans la prise de courant, puis tournez le bouton de réglage de la température dans le sens horaire. Le son audible d'un « pop » indique que le régulateur de température est en marche. Positionnez le bouton de réglage de la température à la température souhaitée.

PROTECTION CONTRE LA SURCHAUFFE

Lorsque la température du radiateur est trop élevée, l'appareil coupe automatiquement l'alimentation et cesse de fonctionner. Dans ce cas, débranchez l'appareil et laissez-le refroidir. Remplacez la fiche et l'appareil devrait fonctionner normalement.

PROTECTION DU RADIATEUR LORSQU'IL EST INVERSÉ

Lorsque le radiateur est à l'envers, le système de sécurité coupe automatiquement l'alimentation. Remettez-le à l'endroit pour qu'il fonctionne normalement.

INTERRUPTEUR BASCULANT

Le radiateur s'éteint automatiquement s'il est renversé. Dans ce cas, éteignez l'appareil, replacez-le en position verticale normale, puis remettez-le en marche.

BOUTON DE SÉLECTION DE LA PUISSANCE :

Tournez le bouton de sélection de la puissance pour sélectionner l'une des quatre fonctions :

BAS (900 W)
ÉLEVÉ (1 500 W)
OSC. BASSE (900 W)
OSC. ÉLEVÉE (1 500 W)

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE	RECOMMANDATIONS
Lorsque l'appareil est activé, le voyant d'alimentation ne s'allume pas et l'appareil ne fonctionne pas.	Le radiateur n'est pas connecté à l'alimentation. Le bouton de réglage de la température n'est pas activé : aucun choix de température n'a été sélectionné.	Vérifiez le branchement à la prise de courant. Inspectez le cordon d'alimentation pour vérifier qu'il ne présente pas de coupures, d'usure ou de ruptures. Vérifiez que le bouton de réglage de la température est mis sur « ON » (sur).
L'appareil s'arrête en cours d'utilisation.	La température de l'appareil dépasse le seuil limite de l'interrupteur de coupure thermique.	Laissez refroidir l'appareil avant de l'utiliser.

ULINE

1-800-295-5510
uline.ca